



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 JB Rothrist-Oensingen**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 5       | C                               | WÜTRICH Christian                   | 215619                          | 08:18                | 31 | 18 | 1 |                      |   |   |   | 02:20                | 12      | 2   | 04:20                   | H    |
| 31      | A                               | VONAESCH Manuel                     | 212999                          | 19:53                | 5  | 1  | 2 |                      |   |   |   | 03:55                | 22      | 2   | 04:32                   | S1   |
| 1       | G                               | GOSTELI Raphael                     | 216352                          | 27:39                | 5  | 77 | 3 |                      |   |   |   | 23:42                | 31      | 2   | 25:42                   | A    |
|         | G                               |                                     |                                 | 29:43                | 5  | 12 | 4 |                      |   |   |   | 25:01                | 12      | 2   | 27:01                   | G1   |
| 22      |                                 | HOFER Nick                          | 220819                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 44      |                                 | ZIMMERMANN Nilas                    | 217181                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 77      |                                 | ZEMP Janis                          | 214239                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 18      |                                 | GEHRIG Stefanie                     | 217847                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 12      |                                 | SCHÜRCH Niklas                      | 214194                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 19      |                                 | HOCHULI Raphael                     | 218362                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 84      |                                 | BECK Jan Ivo                        | 217111                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 89      |                                 | LEHMANN Nelio                       | 219528                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1** JB Rothrist-Oensingen **NCE**

**CLUB 2** Capolago Flyers **NCE**

Lieu / Ort **Givisiez** Date / Datum **18.10.2020**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **12:28** End / Ende **13:20**  
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **TFNP13**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X**  
 Championnat / Campionato Friendly / Freundschaft  
 Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
 Tournoi / Torneo Cup / Pokal  
 Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
 Autre / Altro Spectators / Zuschauer  
 Spettateurs / Spettatori **65**

No Card / Lic.  
No Lic. / Tess. Surname / Name  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma  
Unterschrift

Time Keeper  
Chronométrateur **215061** **OBERSON Gilles**

Official scorer  
Marqueur **218198** **MONNEY Sandra**

Referee 1  
Arbitre 1 **210177** **PAPAUX Gil**

Referee 2  
Arbitre 2 **94015** **BIERI Stéphane**

Tech. Director  
Directeur tech. **9082** **POULICHET Vincent**

COACH Surname / Name  
Nom / Cognome Forename / Vorname  
Prénom / Nome Signature **203083**

COACH **BEUTLER Dario**

**TOTAL 4**

TIME OUT **X**

**TOTAL 8 min**

**2 Capolago Flyers**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 88      | C                               | BRAGA Davide                        | 216604                          | 04:32                | 12 | 88 | 1 |                      |   |   |   | 16:48                | 87      | 2   | 18:48                   | G1   |
| 87      | A                               | BIANCHI Giovanni                    | 217204                          | 09:19                | 12 | 88 | 2 |                      |   |   |   | 23:42                | 94      | 2   | 25:42                   | V1   |
| 90      | G                               | PIAZZOLI Matteo                     | 216084                          | 22:46                | 88 | 12 | 3 |                      |   |   |   | 25:35                | 12      | 2   | 27:35                   | H    |
| 99      | G                               | TODARO Raymond                      | 219304                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   | 28:55                | 51      | 2   | 29:43                   | H    |
| 51      |                                 | COREGGIOLI Yari                     | 217206                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 94      |                                 | VERONESI Filippo                    | 216835                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 12      |                                 | GIUDICI Axel                        | 214230                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 13      |                                 | ZANETTI Gabriele                    | 219758                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 45      |                                 | BUHOLZER Marco                      | 218895                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 6       |                                 | PELLEGRINI Primo                    | 216346                          |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

COACH Surname / Name  
Nom / Cognome Forename / Vorname  
Prénom / Nome Signature **98238**

COACH **FONTANA Michele**

**TOTAL 3**

TIME OUT **X**

**TOTAL 8 min**

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

|                                   | CLUB 1   | CLUB 2   | CLUB 1  | CLUB 2   |
|-----------------------------------|----------|----------|---|----------|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | <b>1</b> | <b>2</b> | <b>4</b>  | <b>3</b> |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | <b>3</b> | <b>1</b> | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>JB Rothrist-Oensingen</b> |          |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | <b>0</b> | <b>0</b> | CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma                                |          |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.  | <b>0</b> | <b>0</b> | CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma                                |          |
| Penalty /<br>Rigori               | <b>0</b> | <b>0</b> |   |          |

Referee Comments  
 SR-Bemerkung  
 Remarques arb.